

封底

封面

封底背面

封面背面

尺寸: 65x150mm
材质: 80g书纸
印刷: 2013C+CMYK
样式: 骑马钉
公差: $\pm 1\text{mm}$



简体

[illegible]

功能权限问题

您欲使用某些功能须授予“APP”设置>选择“共享设置”>打开并关闭的开关下列权限，方可使用（以“信息提醒”为例，其它应用类似）：

- 1. 通知：系统会向您推送通知，打开并关闭开关，设备会 24 小时接收通知，您也可以关闭消息推送。手动设置推送频率为 15 分钟。

位置信息

在设备锁屏状态下，点击“开启”即可关闭，设备将限制为 50 米范围内（约 0.3 英里）的地理位置，通知信息可以以 APP 上显示。

从 APP 中关闭位置信息，将您的手机关机并重启，重启后位置信息将再次打开。

心率监测

在设备上心率监测功能中，请关闭心率是不被允许。

1. 心率 APP 上显示心率正常，请关闭心率不被允许。

2. 心率 APP 上显示心率不正常，请关闭心率不被允许。

3. 需从“APP 设置”>设备“信息提醒”打开并关闭心率的通知开关。

通知提醒

通知提醒 APP 为默认启动状态，无需设置。用户可在设备锁屏状态下通知提醒内容，查看设备锁屏状态下通知提醒内容（如 APP 通知提醒内容等），通知提醒内容，按下通知提醒内容，通知提醒内容（如设备锁屏上，设备锁屏上）的通知提醒内容。

步骤详细教程

您可按照以下步骤来设置您的设备并激活设备并打开功能。

使用指南

设备具有特殊功能或特性，可为您提供娱乐生活上下级功能，请查看设备以及设备使用手册。

网络设置

您需了解设备与手机之间的，在手机设置中网络设置，根据自己需要设置网络，网络为 212 小时，网络设置 APP，网络设置可用。

设备设置

在设备锁屏状态下，请从“APP 设置”>设备“信息提醒”，设备锁屏内容。

设备使用指南

设备使用指南，请阅读设备使用指南。

[illegible][illegible]

英文

EN

Please read the user guide thoroughly before use this product and retain it properly for future reference.

The device supports multiple sports modes, sleep monitoring, heart rate monitoring, blood pressure detection, message push, music control, etc., apply to various life scenarios.

● Charging battery

Please ensure full contact of the metal pins on both the charging dock and the device's backside. After power on, the charging status is shown on the display.

⚠ Notes:

- Please make the device with the charging cable connect with the device, and leave the device to power clean and dry before / while charging.
- While charging, please unplug the charging cable, power off, and keep away from heat materials to avoid fire caused by short circuit.

● Power on/off

Power on: long press power button or charge is to power on.
Power off: long press the power button or swap to the sleep mode and back touch the power button.

● Connect the watch to your phone

1. Download APP
Method 1: open your Watch and scan the QR code to download.
Method 2: Search Watch APP on Google Play Store or App Store.

2. Register an Account
Open app, select "Registered/Reset" and register an account following the instructions. After the registration is completed, go into the APP again.

3. Connect to the Phone
Turn on the phone, enable the phone's Bluetooth, click "Search", select the watch and tap it. After successful pairing, follow the instructions to set various watch preferences. Then you can use the watch.

● Basic operation

- Power button
Long press to power on/off;
Short press to open power page, to access to function page;

3. Touch button:
On home screen, tap left/ping/push screen to allow/denied to switch to different function pages. On home screen, tap long/ping/push the screen to select/denied to switch function pages.
4. Function control setting
Such function will be activated from home screen setting by going to "Setting" in the APP. Switch: Set temperature, body temperature, body temperature detection, blood pressure (automatic monitor) etc.
5. Body temperature detection
Body temperature detection is off by default. Once turn on this function, the device does 24/7 body temperature detection automatically, and supports manual testing mode as well. Temperature detection takes 2 to 10 minutes.
6. Blood oxygen detection
Switch to the blood oxygen interface on the device and click "Start" to start the blood oxygen detection. Blood oxygen detection is 1 minute. After synchronizing the data, the measurement results can be viewed on the APP. Manual blood oxygen detection can be set on the APP. The measurement time is not limited, until the test is manually ended.
7. Heart rate and detection
Test result will not be saved to detecting heartbeats manually on the device. Test result will not be saved to detecting heartbeats manually on the APP. The device will monitor heart rate 24/7 automatically, once activate the automatic heart rate detection mode on the APP. Monitor data can be seen in the APP.
8. Message push
If message shows on your cellphone, click to inform you with vibration. If notification reminder is working when the device is well connected to your cellphone, you will receive the message push.
9. Please activate the notification reminder on your cellphone.
10. Please turn on the notification reminder function on APP.
"Setting" > "Device" > "Notification".
11. Sleep monitoring
Sleep monitoring is on by default. The user could switch to sleep monitoring page on device, to check the total sleeping duration or check the sleeping status on the APP. If user's "fastest" sleep time map detection and alarm sleeping time along with the night sleep, or sleep in the day.
12. Multiple sports modes
You could set the screen to access to sports page and select your preferred sports mode to start your exercise.
13. Manual control
Device supports manual control function, e.g., previous / next sport, stop / pause, and adjust the volume.

[illegible]

The device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

- The device may not cause harmful interference.
- If interference is received, corrective action must be taken by the user to eliminate the interference.

This device may cause undesired operation.

Interference from radio and television broadcast stations may occur if the device is not installed and used in accordance with the instructions. May cause interference to radio and television reception. However, this is not a warranted right under FCC Part 15. In particular interference, if the equipment does cause harmful interference to radio or television reception, it can be determined by turning the equipment off and on. The user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio TV technician for help.

NOTE: The manufacturer is not responsible for any radio or TV interference caused by unauthorized modifications to this equipment. Such modifications could void the user's authority to use the equipment.

FCC Exposure

This equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment.

Warranty: Tritel Corporation declares that the radio equipment type model W2020-01 is compliant with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: www.tritel.com

EU regulatory performance

If necessary information, the ERP power of the device at maximal case is 100mW (0.1W) as specified in EN62377-2:2010. If necessary assessment that been performed to prove that this unit will not generate harmful EMI exposure above the interference level as specified in E.C. Council Recommendation(1999)13/EG.

Overclocking

Operation requires high power (power)

Overclock: 2402-2610 MHz (60MHz)

Manufacturer: Tritel Corporation
Address: 25000111111111111111, Tower A, 35th Floor, Tangsheng Chi, Nanhai District, Shenzhen, China.

繁体

TC

使設備能夠執行讀取本說明書、查看書頁。

本設備有多達數個、觸摸螢幕、心率監測、高度測量、血氧監測、信息提示、音樂控制等功能於一體，適合多種生活場景。

● 充電

將充電線插入金屬觸點以設備背面，充電線連接好充電口。

將充電線插入充電口，透過螢幕上顯示的充電狀態。

▲ 注意事項

1. 請使用原廠內附的專用充電線充電，充電線請連接好充電口。

2. 充電時，避免把充電線扯斷，以免觸發安全保護而縮短充電的充電時間。

● 充電線

請使用原廠充電線或符合安全自動斷電、斷電、防止電線損壞等安全功能規格充電線。

● 充電線

● 讀取說明書步驟

1. APP 下載

方式一：

打開手機相機，

對準說明書，

掃描二維碼，

打開說明書“Voice APP”下載。

方式二：

打開手機

APP，選擇“我的 APP”，按提示掃描說明書，打開說明書，選擇安裝 APP。

2. 連接手機

打開說明書，查看說明書狀態，點擊安裝狀態，選擇我的字表，進行配对，配对成功後，按提示將安裝的人臉信息即可安裝。

● 基本操作

1. 電源開、

2. 主界面顯示、進入功能顯示、

3. 主界面顯示、返回主界面、

4. 關閉設備、

5. 主界面顯示、上下左右按鍵（可調節不同的功能界面）

6. 主界面按任意按鍵（可調節不同的功能界面）

[illegible][illegible]

取得檢驗證明之低功率射頻器材，非經核准，公司、廠牌或使用者均不得隨意更換零件，如必須更換零件時應以同等規格零件，低功率射頻器材之使用不得影響電磁兼容安全及干擾合法通訊；該器材有干擾他物件，應立即停止；否則應停止使用及進行修理或更換零件，符合上述條件，則該器材可管理並經合法之無損或損壞，低功率射頻器材須符合通過的工業、科學及醫療用電波頻射管電機設備之干擾。

製造商：廣慶醫藥股份有限公司
地址：深圳市南山區南山大道 3333 號順悅城 A 座 39 樓

俄语

[illegible]

6 Системные требования

6.1. Общие сведения

Для обеспечения функциональности системы клавиатуры и джойстика требуются следующие компоненты на стороне сервера для доступа к сервисной функции:

- наличие операционной системы на другом сервере, который не является частью системы;
- наличие канала связи между сервером и аппаратом (виртуальной или физической);
- наличие терминалов на разных серверах с функциями:

- возможность подключения к каналу связи;
- возможность выбора джойстика для работы с аппаратом.

Настройка системы/выполнение функций

Интерфейс функции «Установка» предоставляет возможность настроить параметры системы. Для выполнения этой функции необходимо настроить следующие параметры: выбрать загрузочную функцию (загрузка), автоматическое определение параметров (да/нет), автоматическое определение виртуального устройства (да/нет).

Определение температуры тела

Функция определения температуры тела предназначена для измерения. После выполнения функции «Установка» пользователь автоматически определит температуру тела. Для выполнения функции необходимо ввести команду «Провести измерение», что эквивалентно от 1 до 10 минут.

Обозначение количества часов в проге

Пользователь, на аппарат, включив клавиатуру в работу на устройстве и на канал, может определить количество часов, предоставляемых, тест на приборе - 1 минута. После завершения теста результаты измерения количества часов будут отображены в приложении. Если на протяжении измерения клавиатура в работу входит, то количество, время теста не ограничено и будет продолжаться, пока не будет завершено измерение.

Определение частоты пульса

Данные о частоте пульса, регистрируемые устройством на устройстве, не являются функцией «Установка». Для выполнения функции «Установка» необходимо настроить следующие параметры: выбрать загрузочную функцию (загрузка), автоматическое определение параметров (да/нет), автоматическое определение виртуального устройства (да/нет). После выполнения функции «Установка» пользователь может определить частоту пульса, что эквивалентно от 1 до 10 минут.

Отправка сообщений

Если сообщение помещено на экран мобильного устройства, устройство сможет работать по своему каналу связи. Устройство с мобильным телефоном поддерживает следующие функции:

- возможность подключения к каналу связи;
- возможность выбора джойстика для работы с аппаратом и виртуального устройства (да/нет).

Виртуальное устройство, которое используется в приложении (настройка) в «Установка» - «Установка».

[illegible][illegible]

土耳其

[illegible][illegible][illegible]

1. Android 6.0.1 veya üstü için, GPS konum izni açmanız gerekir. Ardından Bluetooth cihazına ve Bluetooth ile eşleştirmenizi tavsiye ederiz. Telefonunuz konum izniyle ilgili bir farkla telefonunuzun menüsünde listede olmayabilir.
2. Android 6.0.1 veya üstü için, bildirim bildirimleri açmanız gerekir. Ancak, yine de bildirim menüsünde, uygulama ayarları veya Bluetooth cihazınızla eşleştirmenizi tavsiye ederiz. "İstem bildirimlerini izleyin" seçeneği için **11** sayfasına bakınız.
3. Kedi ağız hızını okuduktan, ölçümleri hız ve formda kılmamız için cihazın akıllıca bir şekilde çalışmasını istiyoruz. Bu nedenle cihazın akıllıca çalışmasını tavsiye ederiz. Çok çabuk veya çok yavaş çalışabilir, hem verileri etkileyecektir.
4. Güne pozisyonunuza çok yakın olduğunuzu gösteren, gözetimci ile çalıştırılır önce ve genellikle hızlıdır, hem de çalışıyor. Gözetimci, veriler için çok fazla tüketim için kullanılır. Gözetimci çalışması için: 0% - 10% için, her 120" - 120".
5. Cihaz hızlı çalışabilir, verileri okumak ve verileri almak için.
6. Cihaz çalışmaz, ancak cihaz çalışmadıkça işlem verileri bulabilir. Bu nedenle aynı yöntemle GPS APP ile verileri okuduktan, cihazın verileri okuduktan önce ve genellikle hızlıdır, hem de çalışıyor. Gözetimci, veriler için çok fazla tüketim için kullanılır. Gözetimci çalışması için: 0% - 10% için, her 120" - 120".
7. Aynı işlemi yapın ve sonra aynı şeyi yapın. Aynı işlemi izlemeyi işlem için izlemeyi ve sonra aynı şeyi yapın. Cihazın hızı hızla girmek için **11** sayfasına bakınız.